



Gemeinde

# Simmersfeld

Mit den Ortsteilen Aichhalden · Oberweiler · Beuren · Ettmannsweiler · Fünfbronn · Simmersfeld

DIESE AUSGABE ERSCHEINT AUCH ONLINE

Mitteilungsblatt

## Sommerparty

24.06.2023  
Backhaus - Moschdkear

Beginn ab 14:30 Uhr am Backhaus Ettmannsweiler

Kaffee und Kuchen

Pizza und Flammkuchen

Bauernvesper mit frischem  
Steinbackofenbrot

Ab 20:00 Uhr Barbetrieb im MOSCHDKEAR



## Öffnungszeiten der Gemeinde- verwaltung



### Wichtige Rufnummern

Rathaus Simmersfeld: Tel. 9320-0  
Fax 9320-30  
Förster: 0171 3368654  
Bauhof: 706  
Albblickschule: 4189985  
Kita Albblickzwerge: 9109074

### Bürgermeisteramt

Montag 08.00 – 12.00 Uhr  
Dienstag 08.00 – 12.00 Uhr  
Mittwoch 08.00 – 12.00 Uhr  
14.00 – 19.00 Uhr  
Donnerstag 08.00 – 12.00 Uhr  
Freitag 08.00 – 11.30 Uhr

### Gemeindekasse

Montag 08.30 – 12.00 Uhr  
Dienstag 08.30 – 12.00 Uhr  
Mittwoch 08.30 – 12.00 Uhr  
15.00 – 18.30 Uhr  
Donnerstag 08.30 – 12.00 Uhr  
Freitag 08.30 – 11.30 Uhr

Montag, Dienstag und Donnerstag sind Termine auch am Nachmittag möglich, wir bitten um eine telefonische Terminvereinbarung!

## Not-/Bereitschaftsdienste

### Ärztlicher Bereitschaftsdienst

**Orte:** Aichhalden, Altensteig, Altensteig-dorf, Berneck, Beuren, Egenhausen, Ettmannsweiler, Fünfbronn, Garrweiler, Grömbach, Heselbronn, Hornberg, Lengenloch, Monhart, Oberweiler, Simmersfeld, Spielberg, Überberg, Walddorf, Wart, Wörnersberg

**Telefon: 116 117**

In der Region Nagold und Horb am Neckar wurde der ärztliche Bereitschaftsdienst zum 01.02.2014 neu geregelt. Der ärztliche Bereitschaftsdienst ist für die ärztliche Hilfe zuständig, wenn die Arztpraxen geschlossen sind, also in der Woche abends und in der Nacht sowie an den Wochenenden und Feiertagen. Die zentrale Notfallpraxis am Klinikum Nagold übernimmt den ärztlichen Bereitschaftsdienst an den Wochenenden und Feiertagen. Während der Öffnungszeiten ist ein Arzt vor Ort in der Notfallpraxis. Die Patienten können dann direkt ohne Voranmeldung in die Praxis kommen. Können Patienten nicht in die Notfallpraxis kommen, weil sie beispielsweise bettlägerig sind, erreichen Sie unter der Telefonnummer **116 117** den Arzt im Bereitschaftsdienst, der für medizinisch notwendige Hausbesuche eingeteilt ist. Diese Nummer gilt auch, wenn Patienten außerhalb der Öffnungszeiten der Notfallpraxis in der Nacht Kontakt mit dem diensthabenden Arzt aufnehmen möchten, weil sie medizinische Hilfe benötigen. Notfallpraxis Nagold am Klinikum Nagold Röntgenstraße 20, 72202 Nagold  
Öffnungszeiten: Samstag, Sonn- und Feiertag von 8 bis 22 Uhr.

Der ärztliche Bereitschaftsdienst ist nicht mit dem Rettungsdienst zu verwechseln, der in medizinischen Notfällen zu rufen ist. Dazu gehören insbesondere Verdacht auf Schlaganfall oder Herzinfarkt, starke Blutungen, Atemnot oder Vergiftungen. In diesen Fällen ist sofort die **112** anzurufen.

### Kinderärztlicher Notdienst:

**Orte:** alle Orte des Kreises Calw  
**Telefon: 01805 19292-160**

### Augenärztlicher Notdienst:

**Orte:** alle Orte des Kreises Calw  
**Telefon: 01805 19292-123**

### Zahnärzte

Der zahnärztliche Notfalldienst ist unter der Telefonnummer **0761 12012000** zu erreichen sowie im Internet unter **www.kzvbw.de** abrufbar.

Der Zahnarzt ist samstags, sonntags und feiertags in der Zeit von 10:00 - 11:00 Uhr und von 16:00 - 17:00 Uhr in der Praxis anwesend - in **dringenden Fällen** auch außerhalb der Sprechstunden telefonisch erreichbar.

### Tierärzte

Bitte wenden Sie sich an Ihren Haustierarzt. Der Wochenenddienst beginnt am Freitagabend und endet Sonntagnacht, jedoch nur, wenn der Haustierarzt nicht erreichbar ist.

### Apotheken

Notdienstplan Raum Altensteig

### Der Notdienst wechselt täglich. Beginn und Ende jeweils 8.30 Uhr

Aktuelle Änderungen und die Lage der Apotheken können im Internet unter [www.apotheken.de](http://www.apotheken.de) in Erfahrung gebracht werden. Ebenfalls kann die nächste diensthabende Apotheke über die Auskunfts-Telefon-Nr. 11883 gefunden werden.

#### Freitag, 23.06.2023

Stadt-Apotheke, Nagold, Marktstraße 1,  
Tel: 07452 5037

#### Samstag, 24.06.2023

Kur-Apotheke, Dornstetten,  
Hauptstraße 42, Tel: 07443 6545  
Stadt-Apotheke, Haiterbach,  
Marktplatz 9, Tel: 07456 395  
Stadt-Apotheke, Neubulach,  
Calwer Straße 22, Tel: 07053 6000

#### Sonntag, 25.06.2023

Apotheke am Markt, Altensteig, Poststraße 31, Tel: 07453 3650  
Neckar-Apotheke, Horb am Neckar,  
Dammstraße 1, Tel: 07451 918070

#### Montag, 26.06.2023

Central-Apotheke, Nagold, Freudenstädter Straße 25, Tel: 07452 8979880

#### Dienstag, 27.06.2023

Rosen-Apotheke am Riedbrunnen,  
Nagold, Schillerstraße 19,  
Tel: 07452 8199900

#### Mittwoch, 28.06.2023

Apotheke am Schloss, Mötzingen, Bondorfer Straße 4/1, Tel: 07452 8965174  
Schiller-Apotheke, Horb am Neckar,  
Schillerstraße 14, Tel: 07451 2678

### Donnerstag, 29.06.2023

Engel-Apotheke, Eutingen im Gäu,  
Marktstraße 2, Tel: 07459 91153  
Kur-Apotheke, Waldachtal (Lützenhardt),  
Am Kurpark 33, Tel: 07443 289010

## Soziale Dienste

### Evangelischer Tageselternverein im Landkreis Calw e.V.

Marion Sailer-Spies  
Kontakt: 07452/8410-70  
[m.sailer-spies@diakonie-nsw.de](mailto:m.sailer-spies@diakonie-nsw.de)  
Internet:  
[www.diakonie-nordschwarzwald.de](http://www.diakonie-nordschwarzwald.de)

### Diakoniestation Altensteig

Am Brunnenhäusle 9  
Häusliche Kranken- und Altenpflege,  
Nachbarschaftshilfe u. hauswirtschaftliche  
Versorgung, Betreuungsdienst, Betreuungsgruppe für Menschen mit Demenz,  
Essen auf Rädern, Hausnotruf, Pflegeanleitung, Hospizdienst  
Mo. - Fr. 8.30 – 12.00 Uhr  
und 13.00 – 16.00 Uhr,  
Tel: 07453 9323-0  
Hospizgruppe: Tel. 07453 9323-25

### Evangelischer Diakonieverband im Landkreis Calw

[www.kreisdiakonie-calw.de](http://www.kreisdiakonie-calw.de)  
Diakonische Bezirksstelle Nagold  
Hohestr. 8, 72202 Nagold  
Tel: 07452 841029, Fax: 074522 841044  
[post@diakonie-nagold.de](mailto:post@diakonie-nagold.de)  
Müttergenesungs- und Mutter-Kind-Kuren

### Psychosoziale Familien- und Lebensberatung

Offene Sprechstunde:  
Dienstag und Donnerstag 10:30 - 12 Uhr  
und 15 - 16:30 Uhr oder Termin nach Vereinbarung

### Landratsamt Calw

### Fachdienst Kindertagespflege

Ansprechpartnerinnen:  
Silvia Murphy & Martina Haag  
Termine n. Vereinbarung unter  
Tel.: 07051 160-146,  
Fax 07051 795-146;  
E-Mail: [Silvia.Murphy@kreis-calw.de](mailto:Silvia.Murphy@kreis-calw.de) oder  
[Martina.Haag@kreis-calw.de](mailto:Martina.Haag@kreis-calw.de)

### Infektionsschutzbelehrungen für Beschäftigte in Lebensmittelbetrieben und Küchen

Termin nach Vereinbarung, Tel. -942

### Schwangeren- und Schwangerschaftskonfliktberatung

Nach Vereinbarung, Tel: -907

### Kontakt- und Informationsstelle für Selbsthilfe(gruppen)

Tel. -199, E-Mail: [selbsthilfe@kreis-calw.de](mailto:selbsthilfe@kreis-calw.de)

### Anlaufstelle sexuelle Gewalt

Termine nach Vereinbarung

### Pflegestützpunkt im Landkreis Calw

Wir beraten pflegebedürftige Menschen und ihre Angehörigen kostenfrei und neutral.  
Unsere Kontaktzeiten:  
Montag - Freitag: 09.00 – 12.00 Uhr  
Donnerstag: 14.00 - 18.30 Uhr  
Und nach Vereinbarung  
Tel.: 07051-160 329



## Onyx Beratungsstelle



### Beratungsstelle bei sexualisierter Gewalt an Kindern und Jugendlichen des Landkreises Calw

- Vertrauliche Beratung bei sexualisierter Gewalt an Kindern und Jugendlichen für Betroffene, Angehörige und Vertrauenspersonen  
- Gemeinsame Erarbeitung von Handlungskonzepten  
- Verleih von Präventionskoffern für verschiedene Altersgruppen an Fachkräfte

Kontakt: Tel. 07452 842-580; Mobil: 0170 4544080;  
E-Mail: OnyX@kreis-calw.de

### Schuldnerberatung

Offene Sprechstunde:  
Mittwoch 15:00 - 17:30 Uhr oder Termin nach Vereinbarung

### Migrationserstberatung

Termin nach Vereinbarung

### Baden-Württembergischer Landesverband für Prävention und Rehabilitation, Fachstelle Sucht

Bahnhofstr. 31, 75365 Calw, Tel. 07051 93616,  
Fax 07051 936188, E-Mail: fs-calw@bw-lv.de  
Beratungsgespräche sind nach Terminvereinbarung möglich.

### Soziale Hilfen

„WEISSER RING“ - Gemeinnütziger Verein zur Unterstützung von Kriminalitätsoffern und zur Verhütung von Straftaten e. V. Infotelefon 01803 343434, Außenstelle Calw, Tel. 07082 4131725.

### Deutsches Rotes Kreuz

Kreisverband Calw e.V.

### Geschäftsstelle

Rudolf-Diesel-Straße 15, 75365 Calw  
Telefon: 07051 7009-0, Fax: 07051 7009-999  
E-Mail: info@drk-kv-calw.de, Internet: www.drk-kv-calw.de

**Notfallrettung/Feuerwehr** Telefon: 112

**Krankentransport** Telefon: 07051 19222

**Ärztlicher Bereitschaftsdienst** Telefon 116117

### Soziale Dienste

#### Hausnotruf „Essen auf Rädern“, Fahrdienst, Gesundheitsprogramm, Seniorenreisen, Besuchsdienst, Familienbildung

Sabine Wiegand, Tel. 07051 7009-140  
Daniel Vejsada, Tel. 07051 7009-141  
E-Mail: wiegand@drk-kv-calw.de, vejsada@drk-kv-calw.de

### Rotkreuz-Kurse

z. B. Erste Hilfe oder Ersthelfer in Betrieben  
Werner Schlotter, Tel. 07051 7009-110  
E-Mail: ausbildung@drk-kv-calw.de

### Auskünfte rund um Ihre Mitgliedschaft

Gudrun Seeger, Tel. 07051 7009-110  
E-Mail: ausbildung@drk-kv-calw.de

### Landratsamt Calw

#### Betreuungsbehörde

Aufklärung und Beratung über Vorsorgevollmachten und Betreuungsverfügungen  
Unterschriftsbeglaubigungen auf Vorsorgevollmachten und Betreuungsverfügungen  
Informationen zum Betreuungsrecht  
Kontakt: 07051 160-217

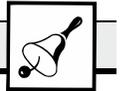
### EUTB Ergänzende unabhängige Teilhaberberatung



#### Im Landkreis Calw Beratungsangebot für Menschen mit Behinderung zu Fragen der Teilhabeleistungen

Beratungsstelle in der Urschelstiftung (Burgcenter)  
1a Zugang Beratungsgesellschaft mbH  
Zwingerweg 2, 72202 Nagold  
Tel: 0162 6093821  
E-Mail: teilhaberberatung@1a-zugang.de  
Beratungen finden nach telefonischer Terminvereinbarung statt.  
Wir bieten auch aufsuchende Beratung an.

## Termine/Veranstaltungen



### Samstag, 24. Juni

19:00 Uhr Übung FFW Abteilung Simmersfeld  
Backen im Backhaus Dorfgemeinschaft Ettmannsweiler

### Sonntag, 25. Juni

14.00 Uhr Kirchle in Beuren Evangelische Kirchengemeinde Simmersfeld

### Montag, 26. Juni

Übung mit Abteilung Fünfbronn FFW Simmersfeld Abteilung Jugendfeuerwehr

### Donnerstag, 27. Juni

Seniorenflug Ganztags

### Freitag, 30. Juni – Sonntag, 02. Juli

75 Jahre CVJM Simmersfeld e. V.

### Montag, 03. Juli

Glas  
Gelber Sack/Gelbe Tonne  
20:00 Uhr Übung mit Zwerenberg FFW  
Abteilung Aichhalden-Oberweiler

### Dienstag, 04. Juli

Bioabfall

### Mittwoch, 05. Juli

Restabfall  
Papier

### Freitag, 07. Juli – Sonntag, 09. Juli

Fleckenturnier in Ettmannsweiler SV Ettmannsweiler

### Sonntag, 09. Juli

Gottesdienst im Grünen beim Fleckenturnier in Ettmannsweiler Evangelische Kirchengemeinde Simmersfeld

### Montag, 10. Juli

Löschübung offenes Gewässer FFW Simmersfeld Abteilung Jugendfeuerwehr

### Montag, 17. Juli

19:30 Uhr Übung FFW Abteilung Simmersfeld

### Dienstag, 18. Juli

Bioabfall

### Donnerstag, 20. Juli

12:00 Uhr Diakonie Mittagstisch in der Baiermühle

### Freitag, 21. Juli – Sonntag, 23. Juli

20:30 Uhr Simmersfelder Sommertheater: Don Camillo und Peppone im fest.spiel.haus

### Samstag, 22. Juli

Konzert auf dem Schulhof der Albblickschule Musikverein Simmersfeld  
Feuerwehrausflug FFW Abteilung Simmersfeld

### Sonntag, 23. Juli

14.00 Uhr Kirchle in Beuren Evangelische Kirchengemeinde Simmersfeld

### Montag, 24. Juli

Grillfest und Sport FFW Simmersfeld Abteilung Jugendfeuerwehr

### Mittwoch, 26. Juli – Sonntag, 30. Juli

20:30 Uhr Simmersfelder Sommertheater: Don Camillo und Peppone im fest.spiel.haus

### Mittwoch, 26. Juli

Schulabschlussgottesdienst Evangelische Kirchengemeinde Simmersfeld

### Freitag, 28. Juli

19:30 Uhr Bergfest FFW Abteilung Aichhalden-Oberweiler

### Samstag, 29. Juli

17:00 Uhr Übung FFW Abteilung Simmersfeld

### Sonntag, 30. Juli

Gottesdienst im Grünen Evangelische Kirchengemeinde Simmersfeld

### Montag, 31. Juli

Gelber Sack/Gelbe Tonne

# Jubiläumsgfeier

**30.06 - 02.07.2023**

Vereint

**JAHRE**

**CVJM SIMMERSFELD**

## **Freitag**

15:30 Uhr: Kinderprogramm  
ab der 2. Klasse

## **Samstag**

10:00 Uhr: Challenge (sportl.  
Wettkampf mit Voranmeldung)  
19:00 Uhr: Jugendgottesdienst

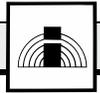
## **Sonntag**

ab 9:00 Uhr: Frühstück  
10:30 Uhr: Gottesdienst

Alle Veranstaltungen finden am Sportplatz in Simmersfeld statt.

**CVJM**

## Amtliche Mitteilungen



### Baugesuche / Bauvoranfragen

Baugesuche und Bauvoranfragen werden im Technischen Ausschuss beraten. Diese Beratungen sind öffentlich - für die Zuhörer liegt entsprechendes Informationsmaterial bereit - und finden jeweils vor der Gemeinderatssitzung statt.

Spätester Abgabetermin der Unterlagen ist Montag, 10. Juli 2023, 12.00 Uhr, in der Woche vor der Gemeinderatssitzung am Mittwoch, 19. Juli 2023.

Später eingehende Unterlagen können erst in der darauffolgenden Sitzung beraten werden. Bitte haben Sie dafür Verständnis.

### Gemeinderatssitzung

Die nächste öffentliche Gemeinderatssitzung findet am **Mittwoch, den 19. Juli 2023, um 20.00 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses Simmersfeld**, statt. Interessenten sind zur Teilnahme herzlich eingeladen.

Für die Zuhörer und die Presse liegen die Vorlagen, die den Gemeinderäten zur Vorbereitung zugesandt werden, - wie üblich - im Sitzungssaal auf. Auf die ortsübliche Bekanntgabe gemäß § 34 GemO an der Rathauftafel und den Bekanntmachungstafeln wird hingewiesen.

### Austausch der Wasserzähler im Ortsteil Simmersfeld

In den nächsten Wochen werden die Wasseruhren im Ortsteil Simmersfeld ausgetauscht. Dies erfolgt durch die Mitarbeiter des Bauhofs.

Es wird gebeten darauf zu achten, dass die Wasserzähler gut zugänglich und in ordentlichem Zustand sind. Vielen Dank!

### Abschlussfeier am 15.06.2023

**Am Donnerstag, 15.06.2023 fand das Projekt „CoworkingLand BW“ sein Ende am Standort Simmersfeld-Ettmannsweiler. Der für die Probephase aufgestellte mobile Bürocontainer „KoKubus“ wurde von den interessierten Besucher\*innen gebührend verabschiedet. Dazu gab es leckere Flammkuchen aus dem Backhaus, die von der Dorfgemeinschaft frisch zubereitet worden sind.**



Fotos: Gemeinde Simmersfeld

Das Rathaus in Ettmannsweiler bzw. der Platz davor war erster Standpunkt für das landesweite Projekt „CoworkingLand BW“. Die Landesregierung fördert in 2023 und 2024 den Aufbau eines regionalen Netzwerks aus Kooperationsorten einzelner Kommunen für Bürger\*innen, Unternehmen, Start-ups, Künstler\*innen, weiteren Interessierten und Kommunen.

Der sogenannte „Kooperationsort“ ist ein Ort zum Treffen, Arbeiten, Vernetzen, Existenzgründen, Ideen entwickeln, Austauschen, Feiern, Hobbys nachgehen und vieles mehr. Auch Feriengäste können dieses Angebot wahrnehmen und im Rahmen einer „Workation“ die Kombination aus Arbeiten und Übernachten nutzen.

Der „KoKubus“ verfügt über vier Arbeitsplätze, eine kleine Küchenecke und schnelles Internet. Außerdem sind die Tische so montiert, dass unkompliziert ein Meetingraum hergestellt werden kann, in dem man sich problemlos in der Runde austauschen und brainstormen kann.

Zur Abschlussfeier waren über 30 interessierte Bürger\*innen, sowie Bürgermeister Herr Stoll und der Projektleiter von Gründerschiff, Moritz Meidert gekommen. In einem interaktiven Element stellten sich die Bürger\*innen den Fragen von Herrn Meidert. Die Fazitrunde zum Projekt „Coworkingland BW“ in Ettmannsweiler fiel durchaus positiv aus, alle Anwesenden begrüßten das Projekt sehr und brachten zahlreiche Ideen zur Nutzung eines möglichen Kooperationsortes im alten Rathaus ein.

Nach dem Brainstorming und abschließenden Worten von Herrn Stoll konnte der Container nochmals besichtigt werden. Bei leckeren Flammkuchen, für die die Damen der Dorfgemeinschaft im gegenüberliegenden Backhaus sorgten, fand anschließend ein reger Meinungsaustausch statt.

Der mobile Coworkingcontainer „KoKubus“ zieht nach dem Standort Simmersfeld-Ettmannsweiler am Montag, 19.06., weiter nach Bad Liebenzell. Dort wird er sechs Wochen im Kurpark stehen.

### Weihnachtsmarkt 2023 in Simmersfeld

Am Sonntag, den 03.12.2023, findet in Simmersfeld wieder ein Weihnachtsmarkt, statt.

Gemeinde Simmersfeld  
Landkreis Calw



## Stellenausschreibung

Die Gemeindeverwaltung sucht **ab sofort eine/n**

### Verwaltungsfachangestellte/n für das Einwohnermeldeamt (m/w/d)

**in Vollzeit**

als Unterstützung für unser Rathausteam.

#### Wir bieten Ihnen:

- ein junges und dynamisches Team
- eine betriebliche Altersvorsorge mit Zuschuss des Arbeitgebers
- kostenlose Mitgliedschaft in einem Fitnessstudio im Rahmen eines Betrieblichen Gesundheitsmanagements
- ein breites und interessantes Aufgabenspektrum (Sachbearbeitungstätigkeiten in den Bereichen Einwohnermeldeamt, Gewerbeamt, Asyl, Wahlamt und Rentenstelle.

Bewerbungsfrist: **20.07.2023**

**Bürgermeisteramt Simmersfeld, z. Hd. Herrn Stoll, Gartenstraße 14, 72226 Simmersfeld.**

Weitere Informationen erhalten Sie online unter [www.simmersfeld.de](http://www.simmersfeld.de);

*Stellenausschreibung: Gemeinde Simmersfeld*

## Grundsteuer 2023

Die Grundsteuer für das Jahr 2023 wird  
**am 1. Juli 2023 zur Zahlung fällig.**

Wir weisen nochmals darauf hin, dass bei nicht fristgerechter Zahlung Mahngebühren in Höhe von 4,00 EURO sowie Säumniszuschläge berechnet werden.

Bitte beteiligen Sie sich am Abbuchungsverfahren, dadurch vermeiden Sie weitere Kosten. Abbuchungsermächtigungen und weitere Auskünfte erhalten Sie beim Bürgermeisteramt Simmersfeld – Gemeindekasse.

Sofern Sie uns keine Abbuchungsermächtigung erteilt haben, überweisen Sie bitte die Grundsteuer unter Angabe des Buchungszeichens.

**(5.0100.0...)**

**Das Buchungszeichen ist zur Direktverbuchung über Datenträgeraustausch zwischen Banken und Gemeinde unbedingt erforderlich.**

## Gemeinde Simmersfeld Öffentliche Bekanntmachung Angabe der Wasserhärtebereiche des Trinkwassers

Das Wasch- und Reinigungsmittelgesetz (WRMG) verlangt die Angabe der Wasserhärtebereiche, damit Sie Wasch- und Reinigungsmittel entsprechend den Dosierempfehlungen der Hersteller dosieren können. Die Waschmittelindustrie ist nach dem Gesetz über die Umweltverträglichkeit von Wasch- und Reinigungsmitteln verpflichtet, bei phosphathaltigen Produkten abgestufte Dosierempfehlungen für die 3 Wasserhärtebereiche „weich“, „mittel“ und „hart“ anzugeben und diese auf den Verpackungen deutlich sichtbar aufzudrucken.

Der Zweckverband Schwarzwaldwasserverband gibt daher den Kunden jährlich die Wasserhärte und zur allgemeinen Information auch den Nitratgehalt sowie die Zusatzstoffe zur Aufbereitung des Trinkwassers bekannt. In der Trinkwasserverordnung ist der Grenzwert für Nitrat auf 50 mg pro Liter festgesetzt. Das in Simmersfeld verteilte Trinkwasser liegt nach den letzten Untersuchungsergebnissen weit unter dem genannten Grenzwert für Nitrat.

Versorgungszone/ Härte- Vorliegende Nitrat Zusatzstoffe  
Ortsteil bereich Härte dH mg/l gem. Aufstellung

Aichhalden/Oberweiler	weich	2,5	2,9	1+2+9
Beuren	weich	2,5	2,9	1+2+9
Ettmannsweiler	weich	2,5	2,9	1+2+9
Fünfbronn	weich	2,5	2,9	1+2+9
Simmersfeld	weich	2,5	2,9	1+2+9

(Stand April 2023)

Bei der Aufbereitung des Trinkwassers werden folgende Zusatzstoffe gemäß § 16 Abs. 4 der Trinkwasserverordnung verwendet:

- 1 = Ozon
- 2 = Chlordioxid
- 3 = Natriumhypochlorit
- 4 = UV-Anlage
- 6 = Eisen III-Chlorid (Flockungsmittel., nur nach Erfordernis)
- 9 = Halbgebrannter Dolomit
- 10 = Calciumcarbonat Juraperle
- 22 = Ultrafiltrationsanlage

Weitere Auskünfte gibt der Zweckverband Schwarzwaldwasserversorgung unter der Rufnummer 07052 408305 oder im Internet unter [www.schwarzwaldwasser.de](http://www.schwarzwaldwasser.de).

## Geschwindigkeitskontrollen



Am Mittwoch, den 31.05.2023, wurden in Aichhalden, Hauptstraße 35 BHS, in der Zeit von 06:16 Uhr bis 07:30 Uhr, Geschwindigkeitskontrollen durchgeführt.

#### Die Kontrollen erbrachten folgendes Ergebnis:

Gemessene Fahrzeuge:	158
Erlaubte Geschwindigkeit:	50
Überschreitungen bis 10 km/h:	2
Überschreitungen von 11 bis zu 15 km/h:	1
Überschreitungen von 16 bis zu 20 km/h:	0
Überschreitungen von mehr als 20 km/h:	0

Am Mittwoch, den 31.05.2023, wurden in Simmersfeld B 294, Stationierungszeichen 1.2 Höhe Windpark, in der Zeit von 15:02 Uhr bis 19:10 Uhr, Geschwindigkeitskontrollen durchgeführt.

#### Die Kontrollen erbrachten folgendes Ergebnis:

Gemessene Fahrzeuge:	1015
Erlaubte Geschwindigkeit:	100
Überschreitungen bis 10 km/h:	26
Überschreitungen von 11 bis zu 15 km/h:	6
Überschreitungen von 16 bis zu 20 km/h:	6
Überschreitungen von mehr als 20 km/h:	10

## Geschwindigkeitskontrollen

Am Dienstag, den 06.06.2023, wurde in Simmersfeld, Freudenstädter Straße 34, in der Zeit von 14:11 Uhr bis 17:45 Uhr, Geschwindigkeitskontrollen durchgeführt.

#### Die Kontrollen erbrachten folgendes Ergebnis:

Gemessene Fahrzeuge:	506
----------------------	-----

**BLUT SPENDEN  
RETTET LEBEN!**

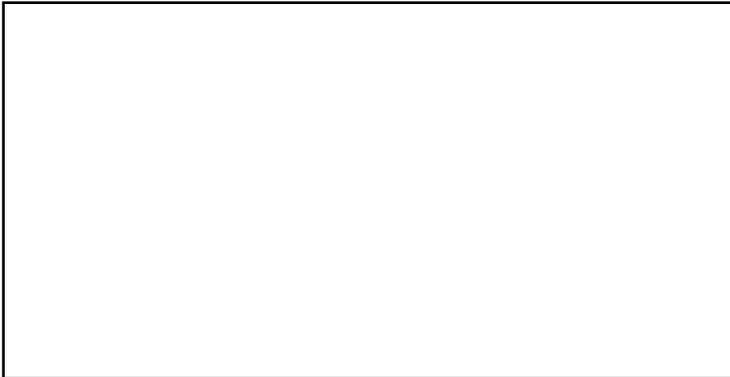
Erlaubte Geschwindigkeit:	30
Überschreitungen bis 10 km/h:	25
Überschreitungen von 11 bis zu 15 km/h:	10
Überschreitungen von 16 bis zu 20 km/h:	1
Überschreitungen von mehr als 20 km/h:	1

## Standesamtliche Mitteilungen

### Sterbefall

#### 12.06.2023 in Ettmannsweiler

Gerhard Frey, Ortsstraße 45, Ettmannsweiler  
90 Jahre



## Andere Ämter



### Landratsamt Calw

#### Landratsamt warnt vor andauernder Waldbrandgefahr durch langanhaltende Wärme und Trockenheit

Die anhaltende Hitze und Trockenheit haben die Vegetation und die obere Bodenschicht auch im Kreis Calw stark ausgetrocknet. Der Deutsche Wetterdienst prognostiziert für den Kreis Calw zum Wochenende mit der Waldbrandstufe 4 die zweithöchste Waldbrandstufe. Der Graslandfeuer-Index befindet sich bereits seit mehreren Tagen in dieser Stufe.

Die zu erwartenden Niederschläge sind bei Weitem nicht ausreichend. Die weitere Entwicklung hängt stark davon ab, wie hoch die Niederschläge in den nächsten Wochen ausfallen werden.

Das Landratsamt Calw weist deshalb nachdrücklich auf die wichtigsten Regeln zur Waldbrandvermeidung hin:

- Vom 1. März bis 31. Oktober gilt im Wald ein grundsätzliches Rauchverbot.
- Feuer ist nur an den offiziellen, fest eingerichteten Feuerstellen auf den Grillplätzen erlaubt, sofern diese nicht von der zuständigen Gemeinde gesperrt wurden. Bitte die angebrachten Warn- und Verbotsschilder unbedingt beachten und besonders umsichtig verhalten.
- Den Gemeinden wird empfohlen, die fest eingerichteten Grillplätze im Wald, bis auf Weiteres zu sperren.
- Verboten ist das Grillen im Wald auf mitgebrachten Gartengrillgeräten.
- Offenes Feuer außerhalb des Waldes muss mindestens 100 Meter vom Waldrand entfernt sein. Es muss immer ausreichend Löschwasser bereitgehalten werden.
- Keine Glasflaschen wegwerfen, diese können wie eine Lupe wirken und Feuer entfachen.
- Keine Zigaretten oder Gegenstände weg- oder aus dem Auto werfen.
- Das Abbrennen von Unkraut ist unbedingt zu vermeiden. Parken nur auf ausgewiesenen Parkflächen und nicht auf Wiesen und Feldern. Die Strahlungswärme von Motoren und/oder Abgasanlagen kann das trockene Gras schnell entzünden. Halten Sie die Waldzufahrten für die Feuerwehren frei.

### Ich habe einen Wald- oder Flächenbrand bemerkt, was muss ich jetzt tun?

- **Melden Sie unter der Notrufnummer 112 unbedingt einen Wald- oder Flächenbrand, auch wenn er noch so klein ist.**
- Beschreiben Sie den Ort oder Anfahrtsweg, so gut es Ihnen möglich ist.
- Sie können den Einsatzkräften der Feuerwehr helfen, wenn Sie außerhalb des Gefahrenbereiches auf die Feuerwehr warten und den Einsatzkräften den Weg zur Brandstelle zeigen.
- Hindern Sie Entstehungsbrände durch eigene Löschversuche an der weiteren Ausbreitung, wenn Sie sich dabei nicht selbst in Gefahr bringen.
- Ist das Feuer durch Sie nicht zu löschen, bringen Sie sich unmittelbar, entgegen der Windrichtung in Sicherheit.

### Übung der Bundeswehr am 6. und 7. Juli 2023

Im Landkreis Calw findet am 06. und 07. Juli 2023 eine Übung der Bundeswehr statt. Betroffen sind Gemeindegebiete von Altensteig, Althengstett, Bad Liebenzell, Bad Teinach-Zavelstein, Bad Wildbad, Calw, Ebhausen, Enzklösterle, Gechingen, Höfen, Neubulach, Neuweiler, Schömburg, Simmersfeld und Simmozheim.

Die Bevölkerung wird gebeten, sich von den Einrichtungen der übenden Truppe fernzuhalten. Gleichzeitig wird besonders auf die Gefahren eventuell liegendegebliebener Sprengmittel, Fundmunition und dergleichen hingewiesen. Sollten derartige Gegenstände aufgefunden werden, ist die nächste Polizeidienststelle zu verständigen. Das Sammeln, der Erwerb und der Verkauf dieser Gegenstände sind verboten und ziehen strafrechtliche Folgen nach sich.

### Sitzung des Umweltausschusses

Am 26. Juni 2023 tagt der Umweltausschuss des Calwer Kreistags um 15 Uhr im kleinen Sitzungssaal (A200) im Landratsamt in Calw.

Zu Beginn der Sitzung werden die Gremienmitglieder über Maßnahmen im Bereich Wasserwirtschaft informiert.

Im Anschluss wird das Gremium über die landwirtschaftliche Tierhaltung im Landkreis Calw beraten.

Unter Tagesordnungspunkt vier werden die Ausschussmitglieder mit einem Sachstandbericht zum Wettbewerb „Auf dem Weg zur Klimaneutralität“ informiert.

Eine nichtöffentliche Sitzung schließt sich an.

Interessierte Bürgerinnen und Bürger sind eingeladen, an der öffentlichen Sitzung als Zuhörer teilzunehmen.

Auf der Website des Landkreises Calw unter [www.kreis-calw.de](http://www.kreis-calw.de) ist über den Schnellzugriff „Kreistag“ das Bürgerinformationssystem zu finden. Dort können die Tagesordnung und die dazugehörigen Sitzungsunterlagen für die öffentliche Sitzung des Bildungs- und Sozialausschusses eingesehen werden.

### Übung der Bundeswehr am 29. und 30.06.2023

Im Landkreis Calw findet am 29. und 30. Juni 2023 eine Übung der Bundeswehr statt. Betroffen sind Gemeindegebiete von Altensteig, Neuweiler und Simmersfeld. Die Bevölkerung wird gebeten, sich von den Einrichtungen der übenden Truppe fernzuhalten. Gleichzeitig wird besonders auf die Gefahren eventuell liegendegebliebener Sprengmittel, Fundmunition und dergleichen hingewiesen. Sollten derartige Gegenstände aufgefunden werden, ist die nächste Polizeidienststelle zu verständigen. Das Sammeln, der Erwerb und der Verkauf dieser Gegenstände sind verboten und ziehen strafrechtliche Folgen nach sich.

### IMPRESSUM

**Herausgeber:**  
Gemeinde Simmersfeld

**Druck und Verlag:**  
Nussbaum Medien Weil der Stadt GmbH & Co. KG,  
Opelstraße 29, 68789 St. Leon-Rot,  
[www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)

**Verantwortlich für den amtlichen**

**Teil, alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen:**

Bürgermeister Jochen Stoll,  
72226 Simmersfeld, Gartenstraße 14  
oder sein Vertreter im Amt.

**Verantwortlich für „Was sonst noch interessiert“ und den Anzeigenteil:**  
Klaus Nussbaum, Opelstraße 29,  
68789 St. Leon-Rot

### INFORMATIONEN

**Vertrieb (Abonnement und Zustellung):** G.S. Vertriebs GmbH,  
Josef-Beyerle-Str. 2,  
71263 Weil der Stadt,

Tel.: 07033 6924-0,  
E-Mail: [info@gsvertrieb.de](mailto:info@gsvertrieb.de)  
Internet: [www.gsvertrieb.de](http://www.gsvertrieb.de)

**Anzeigenverkauf:**  
[wds@nussbaum-medien.de](mailto:wds@nussbaum-medien.de)